PART 1: THE ENCOUNTER

BUT NOBODY BELIEVED ME.
THROUGH THAT CRACK I SAW THE WHOLE STARRY SKY, CARRYING AN UNFAMILIAR LIGHT.
NEITHER THE CHEIF NOR THE OTHER DIGGERS... NOBODY ...
BUT... I AM SURE.
WITH MY EYES... I SAW THEM...

IT HAPPENED, DEFINITELY ....

I... I'M SORRY ....
SIMON! YOU IDIOT!
YOU ALMOST CRUSHED ME!

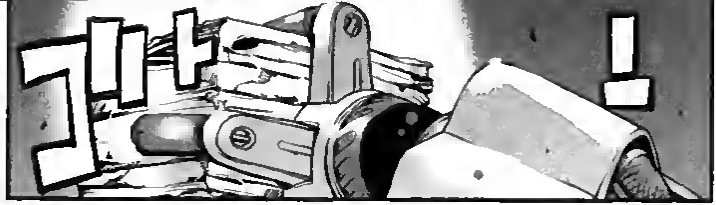
HOW STUPID ...
カラカラ
OH, THAT "CRACK IN THE SKY" GUY AGAIN?
I BET HE WAS STILL LOST IN HIS DAY-DREAMS ...

I SAW IT WITH MY OWN EYES ...
CLANG
CLANG
IT'S NOT A LIE!

SIMON!
シュン
Y... YES ...
YOU! FINISH YOUR MEALS QUICKLY AND GET BACK TO WORK!
YE... YEAH!
WHAT'S THIS POINT-LESS CHATTER ?
CHIEF !
きらーん

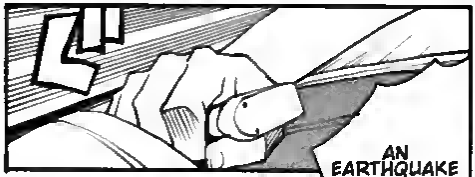
I'M NOT GOING TO REPEAT MY SELF ANOTHER TIME....
IF YOU KEEP THIS ATTITUDE, YOU'LL NEVER BECOME A GUNMEN PILOT!
YES... CHIFE ...
TEPPELIN CITY ...
SURROUNDED BY A HUGE BARRIER THIS CITY IS MY WHOLE WORLD.
THEREFORE, THE MINING PLACE WHERE I WORK IS MY WHOLE LIFE.

BUT THIS IS SOMETHING BEYOND ANYONES'S WILDEST DREAMS.
THE MOST POPULAR DIGGERS ASPIRE TO BECOME GUNMEN PILOTS, SO THEY COME HERE TO WORK,
THIS STUFF CAN'T BE RECYCLED, SO MY JOB IS TO DISPOSE OF IT.
ON THE WALLS OF THE CASTLE THERE ARE SOME HUGE CANNONS'S I WONDER AGAINST WHAT KIND OF THREAT ...
I WONDER WHAT KIND OF PERSON LIVE'S THERE ...
IN THE CENTER OF THE CITY THERE'S A CASTLE,
THE WORLD ENDS INSIDE THIS BARRIER.
BUT I DONT KNOW IF IT REALY EXIST FOR ME AND FOR ALL THERE OUTER PEOPLE HERE,
AND OUTSIDE THIS BARRIER THERE SHOULD BE SOME SORT OF BIG AND WIDE WORLD.


ゴト
!

TOTALLY FORGOTTEN STUFF THAT COULD AS WELL DISAPPEAR, RIGHT BOOTA?
ME AND THIS PILE OF JUNK ARE THE SAME.
mm mm

PILING UP THIS JUNK, IT'S MY WORK.
DAY AFFTER DAY ...


ゴ
AN EARTHQUAKE ?

ゴゴ
ゴゴ
OH NO!

ゴゴゴゴ。。
UH?

THIS ISN'T SOMETHING THAT SERIOUS TO PREVENT YOU FROM WORKING!
DON'T TAKE A BREAK!
YEAH!
YEAH!
THE GROUND! IS TREMBLEING.
TSK, THIS ISN'T A REALY BIG ONE!
ゴゴゴゴ
ゴゴゴ。。
OUCH ...
どちゃ
がらん

BUI!
CLANG
BUI!
BOOTA ?
BUH!
CLANG
WELL I'M AFRAID THAT TODAY'S EXTRA WORK WON'T ALLOW US TO GO BACK HOME SOON ... RIGHT, BOTTA?
WHAT'S THIS? A HOLE?
THIS GARBGE WASN'T HERE BEFORE ...
...?

VZZZ
WA AA AAH !!

A GUNMEN ?
ドルルルルル
ハドシュ
ルルルル

BUI!
WH...?

I DONT KNOW IF THEERE'S A WORLD OUTSIDE ...

... THE WORLD ENDS INSDIE THIS BARRIER. THAT'S WHAT I THOUGH ...
OH ...

UNTIL I MET THAT GIRL...
...UNTIL I MET NIA...
PLEASED TO MEET YOU!
HOW ARE YOU?
TO BE CONTINUED

TRANSLATIONS : T
LEANING TAIMEA
CE SE
RAW SCA
BY GROUP TAIMEA
TAKE
HTTP://TAIMEA.LIVEJOURNAL.COM

PART 2K: ACTIVATION

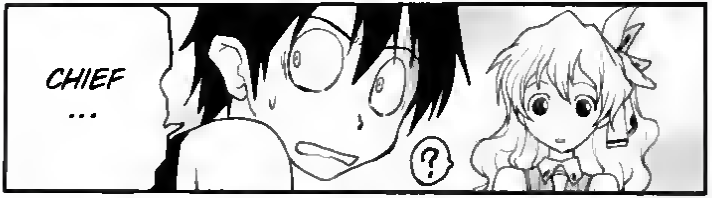
ARE YOU?
HOW...
PLEASE TO MEET YOU! HOW ARE YOU?
OH?
WOOPS

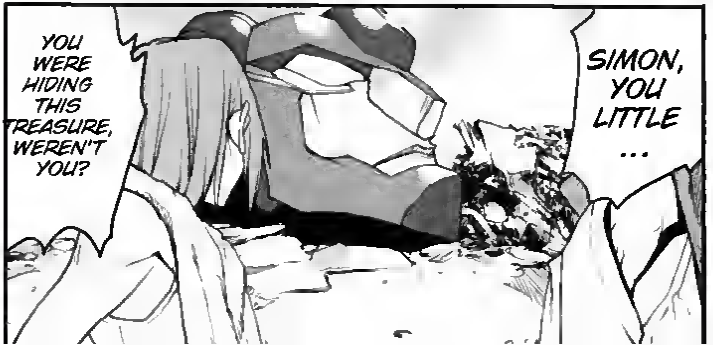
... ARE YOU THE ONE THAT WOKE ME UP?
YOU ....
I... I DIDN'T ....
WOKE ... UP... YOU SAID ....
PAT
JUST AS I THOUGHT ....

SO COULD YOU PLEASE TELL ME ...
... WHO ARE YOU?
?
WHAT'S YOUR NAME?
ERR ... I ... I AM...
SI..

どし
WHO THE HELL IS THAT?

SIMON!


CHIEF ...
?


YOU WERE HIDING THIS TREASURE, WEREN'T YOU?
SIMON, YOU LITTLE ...

IT WAS IN THE GARBAGE ...
N... NO THAT.

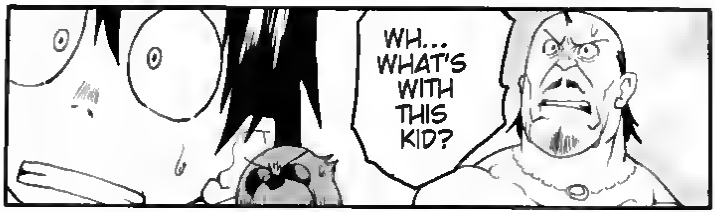
I.. ACTUALLY I...

I'M NOT GOING TO SWALLOW THIS LIE!
I CHECKED CAREFULLY WHAT'S IN THIS GARBAGE!

YOU CAN'T HIDE SOMETHING AND TAKE IT .
THE WORK WE DIGGERS DO IS LOOKING FOR AND RECOVERING ANYTHING VALUABLE WE CAN FIND.
GOT THAT, SIMON?

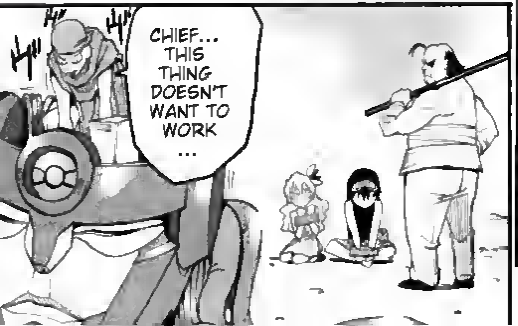
THAT KID PUT HIS HANDS ON SOMETHING REALLY VALUABLE.
AWESOME! THIS GUNMEN IS IN PERFECT CONDITION!
NO!
ヒィ
ィ!
AH!
ガッ
ン!
WH-WHAT THE HELL WAS THAT?

"LAGANN", THIS GUNMEN ...
BELONGS TO SIMON!


WH... WHAT'S WITH THIS KID?

I JUST DELIVERED THIS "LAGANN" TO SIMON!
I'M NOT A KID! MY NAME IS NIA!

ガ ちゃ ん!


CHIEF... THIS THING DOESN'T WANT TO WORK ...

OK!
IF IT REALLY CAN'T BE HELPED,
TAKE THAT GUNMEN TO THE CITY POLICE AND HAND IT TO THEM.

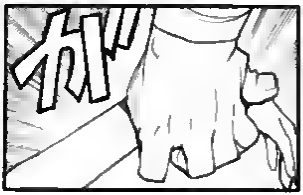
OR I'LL REPORT THIS STORY TO THE SUPERIORS.
YOU WANT TO CONTINUE WORKING HERE DON'T YOU?
YOU TELL ME TRUTH ABOUT WHERE YOU FOUND THAT...
NOW, SIMON

I'M FED UP WITH THESE TAILS!
FIRST THE CRACK, THEN THIS GIRL THAT CAME OUT OF THE GUNMEN
I FOUND THEM HERE...
THAT GUNMEN AND THIS GIRL CALLED "NIA"...
STILL TRYING TO FEED ME MORE IDIOTIC LIES?
!
SEMON DIDN'T TELL A LIE.

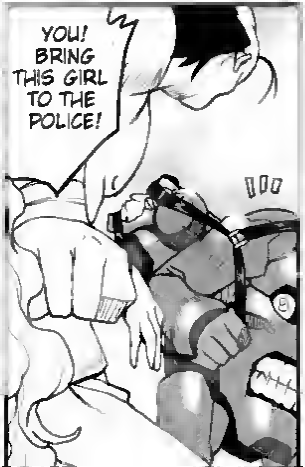
THIS
...
BRAT
...

YOU SHOULD HAVE A BETTER EYE FOR THIS!
SINCE YOU ARE HIS EMPLOYER
...

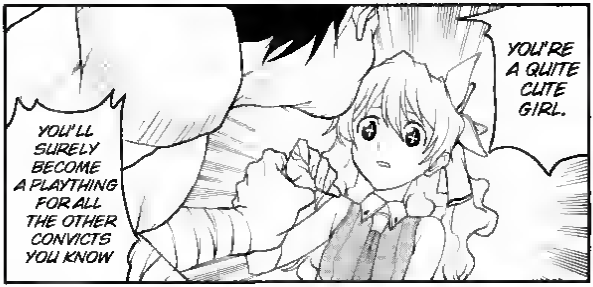
!!


ガバ

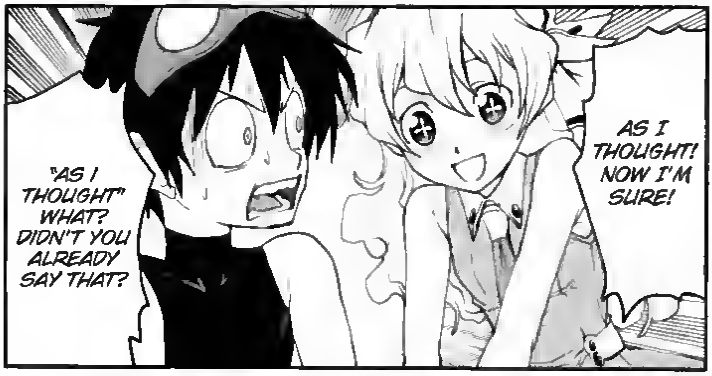
SOMEHOW TRICKED SIMON INTO STEALING THAT GUNMEN DIDN'T YOU?
YOU MUST SURELY COME FROM ONE OF THOSE JUVENILES GANGS THAT HAND AROUND HERE.
WAH... BUT i...


YOU! BRING THIS GIRL TO THE POLICE!

DIE IN PRISON AFTER A LIFE OF FORCED LABOUR!
THAT FATE OF KIDS THAT GET INTO GANGS IS ONLY ONE...


YOU'RE A QUITE CUTE GIRL.
YOU'LL SURELY BECOME A PLAYTHING FOR ALL THE OTHER CONVICTS YOU KNOW

AAAAAAAAAAAAAAAAA
AAAAAAAAAAAAAAAAA
AAAAAAAAAAAAAAA
AAAAA
HHHH!
!
SIMON DID NOT LIE!


"AS I THOUGHT" WHAT? DIDN'T YOU ALREADY SAY THAT?
AS I THOUGHT! NOW I'M SURE!

YOU ... LITTLE ....
SIM OOON!

FROM NOW ON, YOU'RE FIRED!
WHAA AAAAA AAAA AAAA!

ドドドド
ゴゴ
ゴゴ
THAT WAY ....
ACCORDING TO OUR INFORMATION, THAT MINING PLACE IS THERE

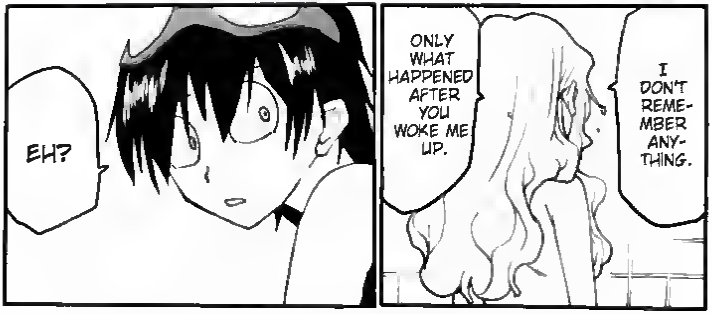
.....
LETS
GO.

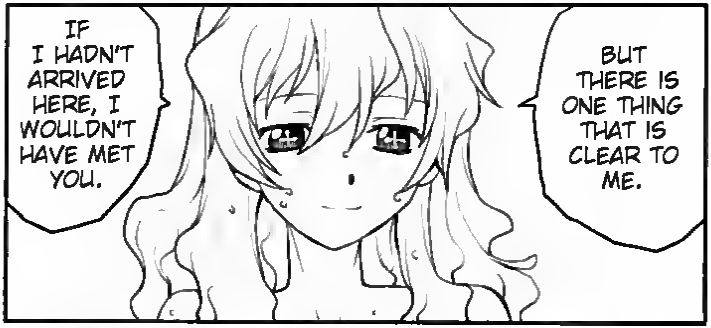
THE GUNMEN OF THE CHIEF WAS ALL DESTROYED ...
AHH I GIVE UP
BECAUSE OF THAT THING.
SIMON!
AND I DON'T EVEN HAVE A REAL A CCOMM-ODATION ...
AND SO I LOST MY JOB.

I'M AFRAID I HAVE BROKEN IT ...
WHHA AAAA!
THERE'S ONLY COLD WATER COMING OUT OF THIS SHOWER.

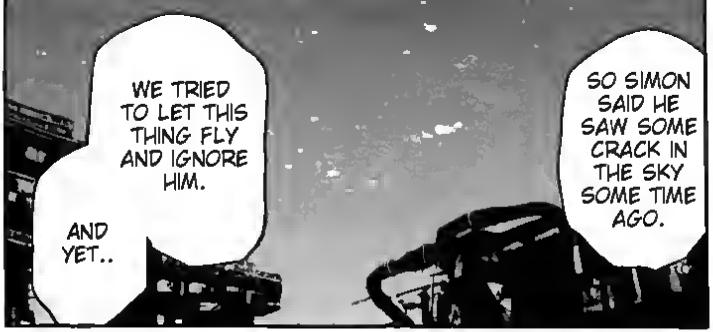
WAIT A MOMENT AND THEN THE HOT WATER WILL COME OUT!
TH. THE RED NOB! YOU HAVE TO TURN IT!

SIMON DIDN'T TELL A LIE!
THAT GIRL ...
HUF
HUF
OH, ITS TRUE!
...
HEY... I DON'T KNOW WHAT KIND OF PERSON YOU ARE, OR ANYTHING ELSE...
TOMORROW THE FIRST THING YOU'LL BE DOING IS GETTING ON THE WAY TO YOUR HOME ...
.. THINGS WILL BECOME EVEN MORE TROUBLE-SOME I'LL TRY TO ESCAPE


I DON'T REMEMBER ANYTHING.
ONLY WHAT HAPPENED AFTER YOU WOKE ME UP.
EH?


BUT THERE IS ONE THING THAT IS CLEAR TO ME.
IF I HADN'T ARRIVED HERE, I WOULDN'T HAVE MET YOU.

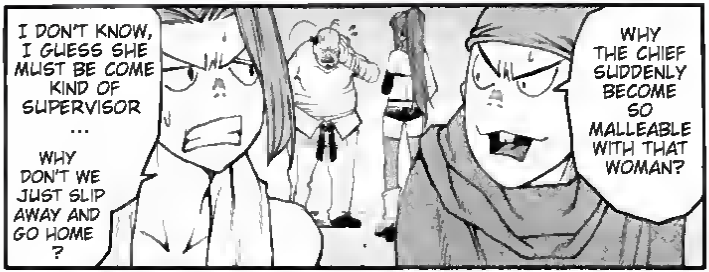
YOU SAID YOU SAW A CRACK IN THE SKY.
AND NOBODY BELIEVES WHAT YOU SAW. BUT I DO.
WHY ...?
I DON'T KNOW HOW TO SAY IT...


WE TRIED TO LET THIS THING FLY AND IGNORE HIM.
AND YET..
SO SIMON SAID HE SAW SOME CRACK IN THE SKY SOME TIME AGO.

SINCE HE BEGAN WITH THAT STORY ABOUT A CRACK IN THE SKY I GUESS HE TOOK THIS HABIT AND CAN'T HELP HIM SELF ...
HE SAID THAT GUNMEN AND THE GIRL CAME OUT OF THE JUNK. I COULDN'T TAKE IT AND LOST CONTROL ...

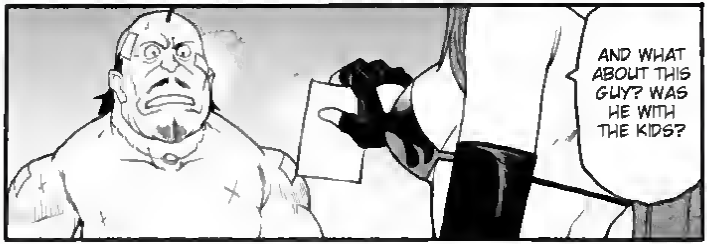
YEAH.
YOU SAID YOU FOUND THAT BOY WITH A UNRER-ISTERED GUNMAN HE HAS STOLEN...

A CRACK IN THE SKY...


I DON'T KNOW, I GUESS SHE MUST BE COME KIND OF SUPERVISOR ...
WHY DON'T WE JUST SLIP AWAY AND GO HOME ?
WHY THE CHIEF SUDDENLY BECOME SO MALLEABLE WITH THAT WOMAN?

SHE SEEMED TO BE FROM SOME GANG...
YEAH I GUESS...

SO... CAN YOU TELL ME SOMETHING ELSE ABOUT THAT GIRL ?


AND WHAT ABOUT THIS GUY? WAS HE WITH THE KIDS?

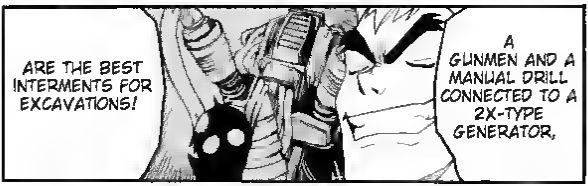
I SAW ONLY SIMON AND THAT GIRL.
UMM NO.

WHEW!
WE'LL DROP THE INVEST-IGATION ABOUT THIS MINING PLACE.
FOR THIS TIME WE'LL BE TURNING A BLIND EYE TO THE MATTER,
WELL,
HOW EVER ...
YE... YEAH!
OR THE GIRL WILL YOU PROMPTLY LET ME KNOW. GOT THAT?
YOU DON'T HAVE TO TALK ABOUT THIS WITH ANYONE AND IF YOU HAPPEN TO HAVE NEW INFORMATION ABOUT THE GUNMEN,

THAT'S REALLY AN INTERES-TING STORY.
A GUNMEN AND A GIRL APPEARED IN FRONT OF THAT BOY....
THIS IS THE EMPLOYMENT OFFICE, A PLACE WHERE YOU GO WHEN YOU LOOK FOR A JOB.
WHAT IS IT ABOUT?
WOW THERE A LOT OF PEOPLE.
A FESTIVAL !

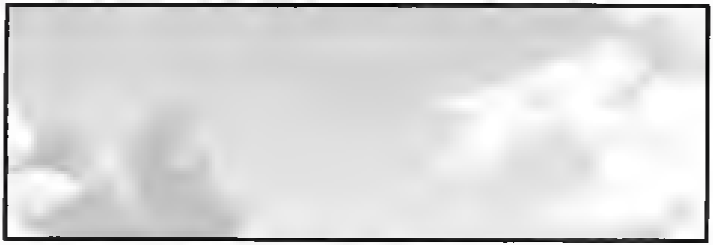
AFTER WHAT HAPPENED YESTERDAY AT THE MIND I NEED TO FIND ME A NEW JOB.
WHAT IS THIS?
?
A JOB YOU'RE TALKING ABOUT?
WHAT'S A JOB LITTLE GIRL? ITS AN IMPORTANT THING FOR EVERY CITIZEN OF TEPPELIN! ITS RESPONS-IBILITY!
THERE-FORE, A PURPOSE OF LIFE.
IT'S THE PRODUCTIVE ACTIVITY OF ALL THE CITIZENS, THAT MAKE THIS CITY EACH DAY MORE SUPERIOR !
ITS WHAT MAKES YOU SAY HOW GOOD BOOZE YOU DRINK IN THE EVENING IS!
EEEH... I DIDN'T UNDER-STAND THAT WELL.
WAH? THE LITTLE GIRL DIDN'T UNDERSTAND ...

WHY ME. MY...
LISTEN CAREFULLY TO MY WORDS AND YOU'LL GET WHY!
YOU SHOULD GET A NEW NICKNAME SIMON THE DIGGER!
HOWEVER, BOY!


ARE THE BEST INTERMENTS FOR EXCAVATIONS!
A GUNMEN AND A MANUAL DRILL CONNECTED TO A 2X-TYPE GENERATOR,

... WHO... WHO THE HECK ARE YOU?
WASTING SUCH AN OVER FOWLING TALENT LIKE YOURS IS SOMETHING UNFOR-GIVEABLE!
ISN'T IT GLORIES? AND STILL THEY EMPLOYED YOU FOR ONLY JUNK DISPOSAL!

ISN'T IT EASY, AS FOR ME. YOU CAN SAY I'M SOME KIND OF SCOUT.
IN SHORT, I'VE BEEN EVALUATING YOUR SKILLS AND WISH TO TALK WITH YOU ABOUT WORK.



YE... YEAH.
IS IT GREAT SIMON? SEEMS YOU JUST FOUND A GREAT JOB!

IN THIS PLACE?
WELL. HERE WE ARE.
LET ME TELL YOU, THE BOSS ISN'T A RECKLESS EMPLOYER.
HAVE TO TALK WITH THE BOSS.
TO GET THE PLACE YOU'LL,
I JUST CHOOSE YOU FOR THE APPL-ICATION
!!
ガシャン
BUT WHY DO WE HAVE TO MAKE THE INTERVIEW IN A PLACE LIKE THIS?

I'VE BEEN WAITING FOR YOU BOY.
WAIT A MOMENT! WHY DID YOU JUST CLOSE THE DOOR!?
ARE YOU REALLY GOING TO DONATE THIS "JOB" TO SIMON?
ARE YOU THE BOSS?
A JOB? OH, YEAH ...
THAT WAS A LIE.
LIE? WHAT DO YOU MEAN?
A LIE?!!

I HOPE TO KNOW FROM YOU.
YOU GUYS ARE HERE BECAUSE THERE'S SOME-THING
SIMON AND NIA ...
BOTH OF YOU !!
TO BE CONTINUED

TRANSLATIONS
BY GROUP TAIMEA
DONT FORGET TO
COMMENT
HTTP://TAIMEA.LIVEJOURNAL.COM

want to help? but dont want to ba on dead line like for example 1week wall I would gave about 3 weeks or more mayba !

we nead a Raw Providers

chapters naaded for mangs that I would want to work on are Repure by IKUMI Mia (only chaptar 1 is out) Spray King 7+ (6 chapters are out) hack//GnU (only 1 chapter is out) Vanpu ni Barabara by IISAKA Yukako and also Tasukete! Vampire by same parson and Kingdom Hearts 358/2 days chapter 9+ (but 15 and 16) (the 3 weeks arent ment for this) also if you want to give raws that maybe will be translatad if i get more people or my friend may do them plasa go do so (and also translaions if you can give to) if wondering _why not i buy the manga well evan if i did i dont have money for a scanar

and also Translator, right now K-T J-T C-T
right now I hava a friend working on kingdom hearts and may do a few diffarnt chaptars but hes more of a part time and has work

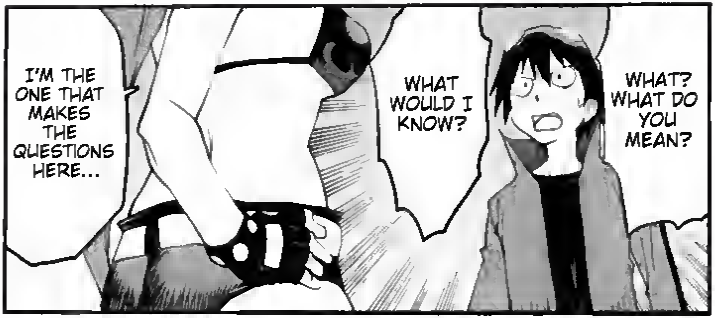
right now typesettars or cleaners aren't needed cause with out trans or raws wall whats the point yes we do have a few raws and trans but that can only go so long

if want to help pm on manga fox or live jounal at http://taimealivajournal.com/

天元突破 グレンラガン 螺旋少年譜

PART 3: THE STRANGER

たくま朋正
GAINAX・中島かずき

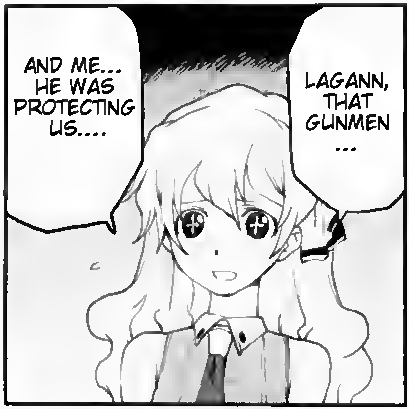

I'M THE ONE THAT MAKES THE QUESTIONS HERE...
WHAT WOULD I KNOW?
WHAT? WHAT DO YOU MEAN?

... AND ABOUT YOUR EXPER-NCE WHEN YOU SAW THAT BURST IN THE SKY
THEN HOW DID YOU MANAGE TO MAKE IT WORK YOUR WAY AGAINST YOUR CHIEF ....

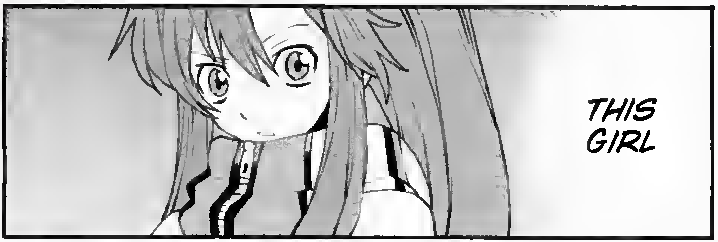
SINCE YOU'RE SUSPECTED FOR THIS THEFT.
THERE'S ALSO THE MATTER OF THAT STOLEN GUNMEN ...

... CAN IT BE THAT THIS BOY REALLY DOESN'T KNOW?

OR SHOULD WE SKIP THIS AND CONSIDER IT WAS ALL A LIE.
I REALLY DON'T UNDERSTAND WHAT YOU'RE TALKING ABOUT!


LAGANN, THAT GUNMEN ...
AND ME... HE WAS PROTECTING US....

SIMON DIDN'T TELL LIES ...


THIS GIRL

I'LL BE LISTENING TO WHAT THIS GIRL HAS TO SAY INSTEAD.
OK BOY, YOU CAN GO HOME.
Click
WHA ?

I CAN FEEL IT...
I CAN CLEARLY FEEL IT...
ゴゴゴゴゴ
A WAVE OF SPIRAL FORCE!

I DON'T KNOW ANYTHING ...
CLAIMING IGNORANCE IS USELESS , LETS GO TO THE MAIN OFFICE AND HAVE A TALK, WE HAVE ALL THE TIME TO HEAR. WHAT YOU HAVE TO SAY.
WHY... FROM NIA?
WAIT ....
FORGET ABOUT THE GIRL AND GO BACK TO YOUR EVERYDAY ROUTINE IT'S THE BEST CHOICE.
SO YOU TO PASS SOMETIME IN THE OFFICE OF THE CITY POLICE TOO? AND FROM WHAT THE PEOPLE OF THE CITY KNOW ABOUT IT?
ちゃ

SIMON DIDN'T LIE!
FORGET ABOUT NIA...?
BACK TO YOUR EVERYDAY ROUTINE ...
I FEEL LIKE THERE MUST BE SOME PATH WE CAN TAKE TOGETHER.
ON THE OTHER SIDE OF THAT CRACK ...
I AM ....
THAT RIGHT....

I AM ....
CRACK

!!
LAGANN
!!

COME HERE!
NIA!
カバ
WAIT!
HOLD ON A MOMENT!
だ
ど
LAGANN !
MOVE!
SIMON!

ニッキ
DON'T RUN AWAY!
THAT GUNMAN! IT DOESN'T EVEN HAVE A GAS COMPRESSOR OR CONDUCTING PIPES...
MOVE! MOVE!
WAIT! ITS BACK!
A HIGH EXPLOSIVE BULLET AIMED TO THAT THING THAT LOOKS LIKE A GENERATOR SHOULD WORK!

キキギギ
!!
A MAN'S CARRYING HIS SOUL ON HIS BACK...
AS HE TRAVELS THROUGH THE WASTELANDS IN SEARCH FOR THE TRUTH ...

THE BLUE THUNDER, THE GREAT KAMINA...
THAT'S ME !!

IT'S THAT GUY...!
HEY KID!
WHAT'S YOUR NAME?
UH? SI.. SIMON!
VOLUNTEERING YOURSELF TO RESCUE THAT YOUNG GIRL, I'M CHARMED BY THIS CHIVALROUS SPRIT OF YOURS.
LEAVE THIS TO ME AND GO!
SIMON!

カリ
YE...
YES!
キィィィ
OOOO
OOOO
OOOO
OOOO
HHHH!

DAMN!
シャ

!
ゴー
WOMAN!
ちん
IF YOU ARE LOOKING FOR A FOE TO FIGHT AGAINST, WELL THAT SHOULD BE ME!

YOU KNOW, ORIGINALLY MY PURPOSE ...
CLICK
FINE BY ME...
WAS TO FIND YOU!

KITTAN! I ENTRUST YOU THAT GUNMEN!
OK!!
WHO IS THAT GUY?...
I DON'T KNOW BUT NOW WE HAVE TO RUN AWAY!
AH!

KITTAN!
KING
IT'S ME KITTAN! DO YOU THINK I WOULD LET YOU GET AWAY THAT EASILY?
THE MOST BRILLIANT MAN IN THE CITY POLICE, ITS GREATEST PRIDE...
!!

KID!
TS OVER NOW ...
IT'S DEFINITELY OVER!
IT'S ALL OVER ...
I'M SORRY
... NIA
IT'S NOT OVER SIMON!

YOU'VE BE ABLE TO SAVE ME THIS TIME TOO ...!
AND SO... AND SO...

IF I DO WE WON'T BE ABLE TO GO ON THE OTHER SIDE OF THAT CRACK!

RIGHT! I WON'T GIVE UP.. I CAN'T CHANGE MY MIND NOW...

I WON'T GIVE UP!!!

WHAT?

AAAA
AAAA
AAAA
HHH
HHH!

ドドド
WHAT THE HELL!
THE TEMPERATURE OF THE ARMOR IS STEADILY RISING! THE PRESSURE IS REACHING A CRITICAL POINT!
BEEP
BEEP
ドドド

ゴゴゴゴゴゴ

HUF...
HUF...

TO BE CONTINUED

TRANSLATIONS
BY GROUP TAIMEA
DONT FORGET TO
COMMENT
HTTP://TAIMEA.LIVEJOURNAL.COM

want to help? but dont want to ba on dead line like for example 1week wait I would gave about 3 weeks or more mayba !

we nead a Raw Providers

chapters naaded for mangs that I would want to work on are Repure by IKUMI Mia (only chaptar 1 is out) Spray King 7+ (6 chapters are out) hack//GnU (only 1 chapter is out) Vanpu ni Barabara by IISAKA Yukako and also Tasukete! Vampire by same parson and Kingdom Hearts 358/2 days chapter 9+ (but 15 and 16) (the 3 weeks arent ment for this) also if you want to give raws that maybe will be translatad if i gat more people or my friend may do them plasa go do so (and also translaions if you can give to)

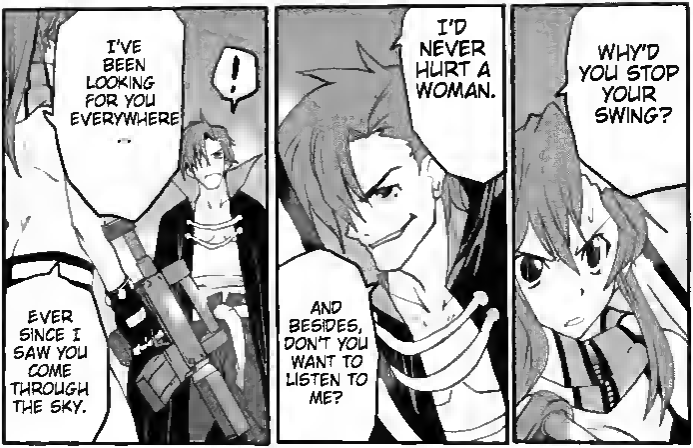
and also Translator, right now K-T J-T C-T

POOF READER SOMEONE TO LOOK AT THE SCANS AND SEE IF THERE ANY TYPOS

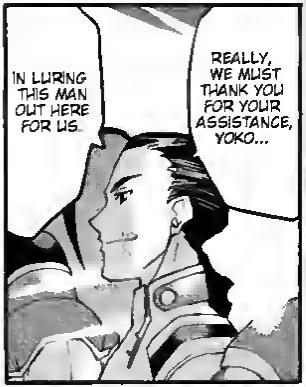
if want to help pm on manga fox or live jounal at http://taimealivajournal.com/

PART 4: THE TRUTH

HOW CAN HE DEFLECT BULLETS WITH A SWORD?
THIS GUY!


WHY'D YOU STOP YOUR SWING?
I'D NEVER HURT A WOMAN.
AND BESIDES, DON'T YOU WANT TO LISTEN TO ME?
!
I'VE BEEN LOOKING FOR YOU EVERYWHERE ...
EVER SINCE I SAW YOU COME THROUGH THE SKY.

!?


REALLY, WE MUST THANK YOU FOR YOUR ASSISTANCE, YOKO...
IN LURING THIS MAN OUT HERE FOR US.

ROSSIU? THE CHIEF OF THE CITY POLICE DEPART-MENT?

KAMINA
THAT'S WHO YOU ARE, ISN'T IT?

THE DEPARTMENT SERVER KEEPS TRACK OF ALL UNAUTHORIZED ACCESS ATTEMPTS.
WE KNEW YOU WERE SECRETLY TRACKING THIS MAN'S MOVEMENTS ...

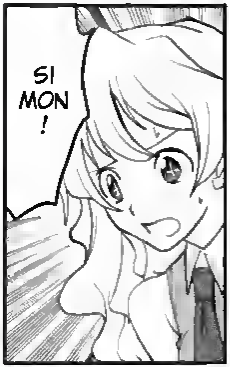
IN YOUR PLAN TO ARREST KAMINA?!
SO I'VE BEEN USED AS BAIT...

ゾゾゾッ
RESTRAINT THEM!!
TO BETRAY THE DEPARTMENT IS TO BETRAY THE CITY OF TEPPELIN.
YOU WILL BE PUNISHED FOR YOUR ACTIONS; DON'T EXPECT ANY MERCY JUST BECAUSE YOU HELPED US.

ゴ
ゴ
ゴ
ゴ

CONFIRMING THE STATUS OF THE ESCAPED UNIT...
CONFIRMING THE STATUS OF THE ESCAPED UNIT...

WHAT?


SI MON !

LET GO OF ME!
WHAT IS THIS!

WH-WHAT?
YOU'VE DONE YOUR DUTY. YOU MAY COME BACK WITH US.
WE UNDERSTAND YOUR MEMORY HAS BEEN DAMAGED.
YOU ARE THE UNIT N-005.
N-005, YOU'RE A LIVING ORGANISM IN CHARGE OF FINDING THAT BOY, A DANGEROUS ELEMENT WITH A LONG RECORD.
NIA IS ...
A PAWN OF THE DEPARTMENT ?
THAT'S WRONG!
I AM ....

SIMON!

SO, WOMAN

YOU'VE BEEN HUNTING ME DOWN THIS WHOLE TIME TO TALK TO ME...
ABOUT WHAT?

...

THIS HAS NEVER BEEN A PROBLEM FOR THEM...
BUT FOR ME IT'S DIFFERENT ...
THE PEOPLE OF THIS CITY, THEY WERE BORN HERE
AND WILL EVENTUALLY DIE HERE...

EH... SO YOU DON'T HAVE ANYTHING TO SAY TO ME.

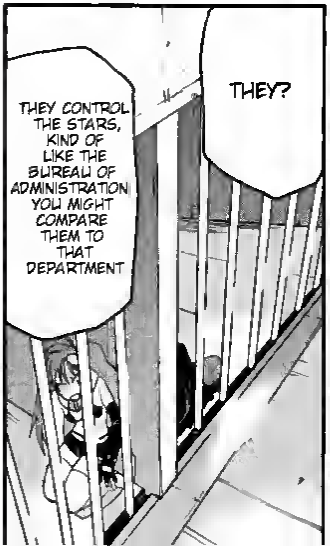
THE FEELING OF BEING TRAPPED.

WHEN I LOOKED AT THE WALLS THAT CLOSES THE SKY OUT OF THIS CITY ...
I BEGAN HAVING A FEELING OF BEING TRAPPED AND HOPE-LESSNESS.
BUT WHEN I SAW YOU...
WHEN YOU CAME INTO THIS CITY, AND BROKE THAT FAKE SKY...

THE CRACK IN THE SKY --
I SAW IT!
THAT'S RIGHT
THAT GUY, KAMINA.. WE'VE BEEN SEARCHING FOR HIM EVERYWHERE. WHEN HE TRESPASSED INTO THIS CITY, HE BROKE A HOLE IN IT.
BUT IF THE SKY CAN BE BROKEN BY TRES-PASSERS
WHY WAS IT EVEN MADE IN THE FIRST PLACE?
THE SKY IS A SHIELD THAT CONCEALS THE CITY, A FAKE SKY THAT PROTECTS IT...
IKE A MOAT AROUND THE CASTLE,
IT'S A BARRIER TO PROTECT US FROM SOMETHING FROM THE OUTSIDE ...
?..
YOU SAW THE LIGHT COMING FROM THE OTHER SIDE OF THE CRACK.
PROTECT US FROM WHAT?

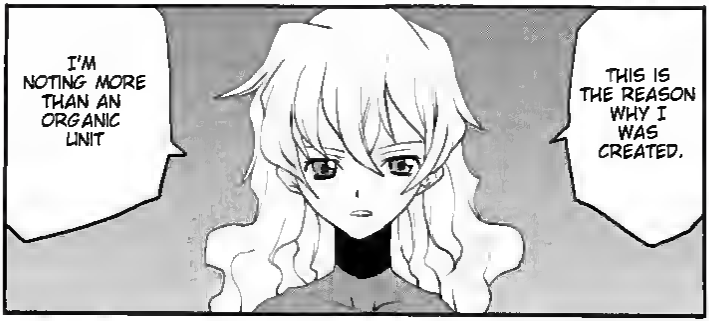
BEINGS THAT COME FROM THE PLACE THAT LIGHT COME FROM ..

BEINGS THAT THREATEN THE EXISTENCE OF HUMANITY?
YES THEY CALL THEMSELVES ANTI-SPIRALS


THEY?
THEY CONTROL THE STARS, KIND OF LIKE THE BUREAU OF ADMINISTRATION YOU MIGHT COMPARE THEM TO THAT DEPARTMENT

TO PROTECT HUMANITY FROM SOME BEINGS THAT MENACES ITS EXISTENCE ....
BUT I DON'T KNOW MUCH ABOUT THEM...

NIA!
AND THAT SIMON CARRIES A HUGE AMOUNT OF IT...
THIS FORCE, CALLED SPIRAL ENERGY IS OPPOSED TO THE ANTI-SPIRALS ...
TO THE CONTRARY -- EARLIER WAS JUST AN INCONVENIENCE CAUSED BY MEMORY LOSS
HAVE I BEEN DECEIVED...
DO YOU REALLY WORK FOR THE DEPARTMENT ?
AND HAND HIM TO THE DEPART-MENT.
MY DUTY WAS TO DETECT A PERSON THAT CARRIES SOMETHING DANGEROUS ...
INCONVE-NIENCE...?

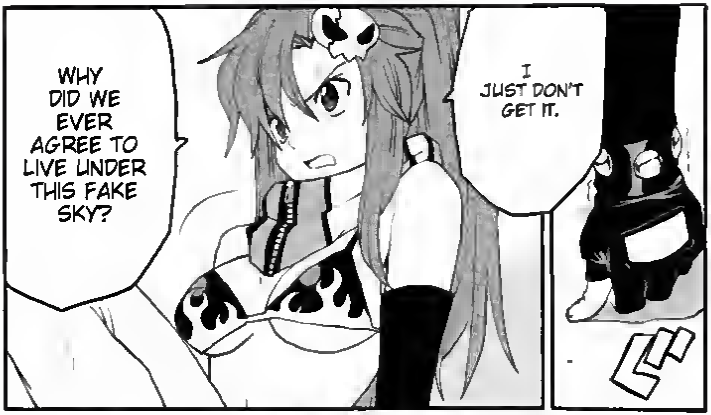

I'M NOTING MORE THAN AN ORGANIC UNIT
THIS IS THE REASON WHY I WAS CREATED.

I KNOW NOTHING OF OUR PREVIOUS RELATIONSHIP ...
...AND MY MEMORY WILL BE RECONSTRUCTED AS MY TASK CONTINUES.

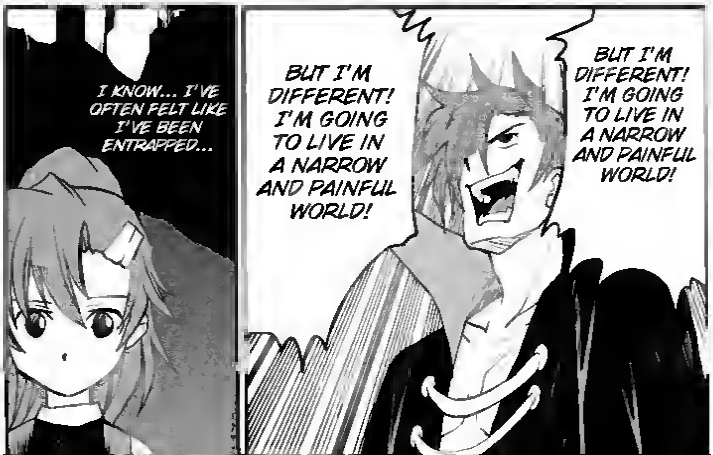
YOU'RE LYING! THAT IS A LIE NIA! YOU'RE SAYING THOSE THINGS ONLY BECAUSE THOSE GUYS AT THE DEPARTMENT HAVE BEEN THREATING YOU!

NIA!
GOOD BYE, SPIRAL BOY.
NIAAAAAA!!

PEOPLE CARRYING SPIRAL ENERGY ARE THE MAIN PROBLEM OF THE DEPARTMENT.
SINCE I'VE GOT THE SAME KIND OF POWER, I'LL PROBABLY END UP THE SAME WAY.
ELIMINATED ?
THAT BOY?
IT'S SOME SORT OF PACT...
WAIT A MOMENT! IT DOESN'T MAKE SENSE! IF THIS SPIRAL ENERGY CAN AVOID A DANGER FOR HUMANITY!
THE DEPARTMENT IS AFRAID THAT THE ANTI-SPIRALS MIGHT COME HERE AND GET RID OF SPIRAL ENERGY OWNERS BY THEMSELVES.
SO THIS IS HOW THEY KEEP EVERYONE SAFE.
PEOPLE THAT CARRY IT SHOULDN'T BE FEARED AT ALL!


WHY DID WE EVER AGREE TO LIVE UNDER THIS FAKE SKY?
I JUST DON'T GET IT.

MOST PEOPLE FIGURE THAT LIFE WITHOUT PARADISE ON EARTH ISN'T THAT MUCH DIFFERENT FROM LIVING IN A PRISON -- SO THEY DEAL WITH IT.
THIS WORLD IS FULL OF PLACES LIKE THIS CITY...


I KNOW... I'VE OFTEN FELT LIKE I'VE BEEN ENTRAPPED...
BUT I'M DIFFERENT! I'M GOING TO LIVE IN A NARROW AND PAINFUL WORLD!
BUT I'M DIFFERENT! I'M GOING TO LIVE IN A NARROW AND PAINFUL WORLD!

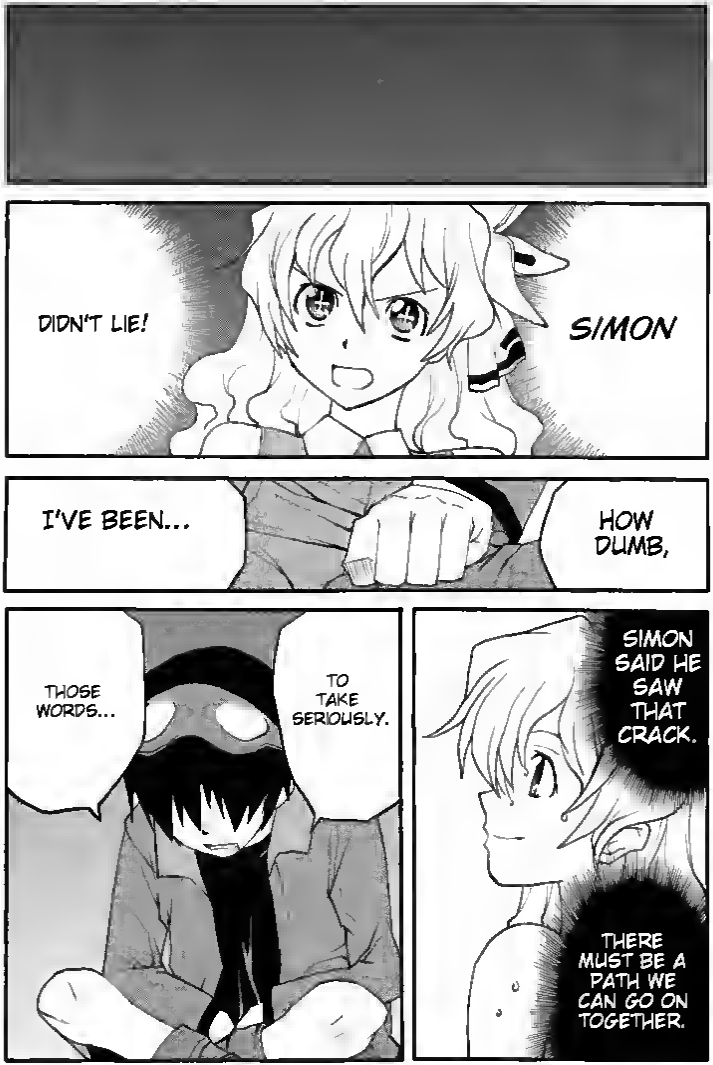
キィ
キィ
ピッ
AAAAAAAH!!
ゴッ

I CAN'T BELIEVE YOU ALLOWED THE DEPARTMENT TO CAPTURE YOU THAT EASILY...
KLANG

I NEVER WOULD'VE EXPECTED YOU TO MAKE THAT KIND OF MISTAKE!
EH, I WANTED TO CHECK THE STATE OF AFFAIRS OF THIS PLACE FROM THE INSIDE.
I STILL WONDER WHERE YOU LEARNED THOSE BIG WARDS.
AH, SHUT UP!
NOW LET'S GET GOING AND RECOVER THAT KID!
WAIT!
PLEASE LET ME COME WITH YOU TWO!

I ALREADY KNOW THAT MY BIRTHPLACE ISN'T A PARADISE ON EARTH.
ARE YOU SURE?
AFTER THIS WERE NOT GOING TO COME BACK TO THIS CITY EVER AGAIN.
SO I'D RATHER FACES THE REAL WORLD AND ITS HARDSHIPS CHOOSE MY OWN PATH AND FOLLOW IT!
AND I THINK I'M SMART ENOUGH TO KNOW I'LL NEVER BE ABLE TO ATTAIN THAT.
WOMAN !
WHAT'S YOUR NAME!
HEH ...

YOKO.
WELL YOKO, FROM TODAY ON...
YOU ARE A MEMBER OF THE DAI-GURREN DAN TOO!


SIMON
DIDN'T LIE!
HOW DUMB,
I'VE BEEN...
TO TAKE SERIOUSLY.
THOSE WORDS...
SIMON SAID HE SAW THAT CRACK.
THERE MUST BE A PATH WE CAN GO ON TOGETHER.

TO BE CONTINUED

TRANSLATIONS
PROOF READER. ZE AROKAT
BY GROUP TAIMEA
DONT FORGET TO
COMMENT
HTTP://TAIMEA.LIVEJOURNAL.COM

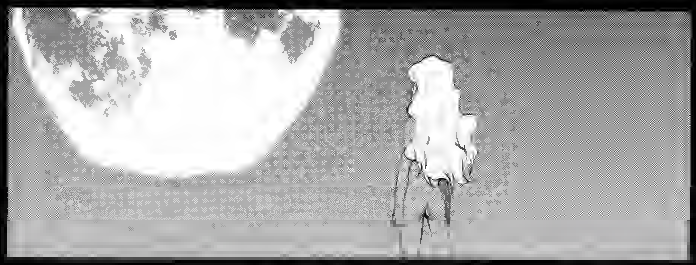
want to help? but dont want to ba on dead line like for example 1week wait I would gave about 3 weeks or more mayba !

we nead a Raw Providers

chapters naaded for mangs that I would want to work on are Repure by IKUMI Mia (only chaptar 1 is out) Spray King 7+ (6 chapters are out) hack//GnU (only 1 chapter is out) Vanpu ni Barabara by IISAKA Yukako and also Tasukete! Vampire by same parson and Kingdom Hearts 358/2 days chapter 9+ (but 15 and 16) (the 3 weeks arent ment for this) also if you want to give raws that maybe will be translatad if i gat more people or my friend may do them plasa go do so (and also translaions if you can give to)

and also Translator, right now K-T J-T C-T

if want to help pm on manga fox or live jounal at http://taimealivajournal.com/



天元突破 グレンラガン 螺旋少年譚

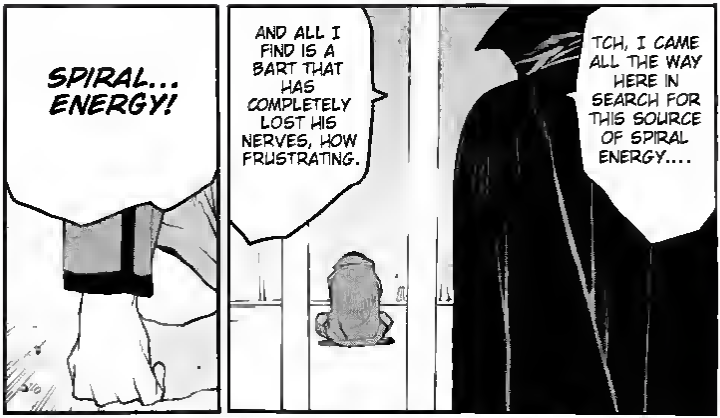
LAST CHAPTER PART 5: PIERCING THE HEAVENS!

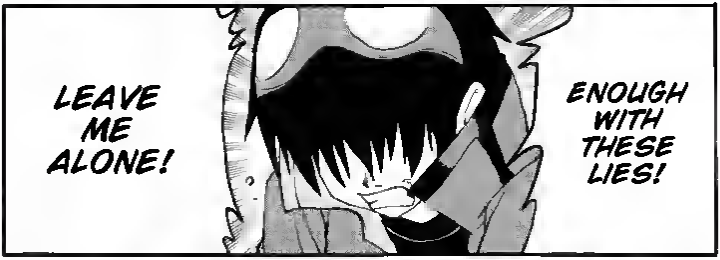
たくま朋正 GAINAX・中島かずき

©GAINAX 中島かずき アプロダクション トップ テレビ東京 電通

NO, IT'S WRONG! I'M UNIT NIA...
SPIRAL ENERGY IS... THE ENEMY!
!
THAT'S RIGHT, SPIRAL ENERGY IS OUR ENEMY!
IT WILL LEAD HUMANITY TOWARDS DESTRUCTION, THAT'S WHY WE MUST KEEP THEM FROM LEARNING HOW TO USE IT
ゴゴ
ゴゴ
ゴゴ
ゴゴ
THAT'S WHY WE MUST DESTROY THIS FORCE!

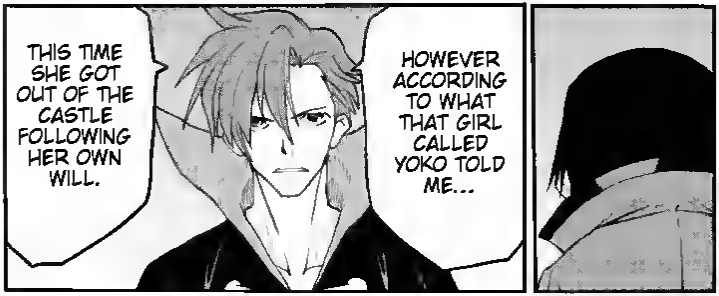
IS IT SAFE TO LET KAMINA GO ALONE?
FOR MATTERS CONCERNING THE SPIRAL, I LEAVE EVERYTHING TO HIM
IN THE MEANTIME, WE SHOULD GET READY TO LEAVE AT ANY MOMENT ...
YEAH, THE DEPARTMENT'S PROBABLY LOOKING FOR US...
NO.
SOMETHING WAY MORE IMPORTANT -- CONCERNING THAT OTHER GUY -- IS ABOUT TO HAPPEN ...


SPIRAL... ENERGY!
AND ALL I FIND IS A BART THAT HAS COMPLETELY LOST HIS NERVES, HOW FRUSTRATING.
TCH, I CAME ALL THE WAY HERE IN SEARCH FOR THIS SOURCE OF SPIRAL ENERGY....

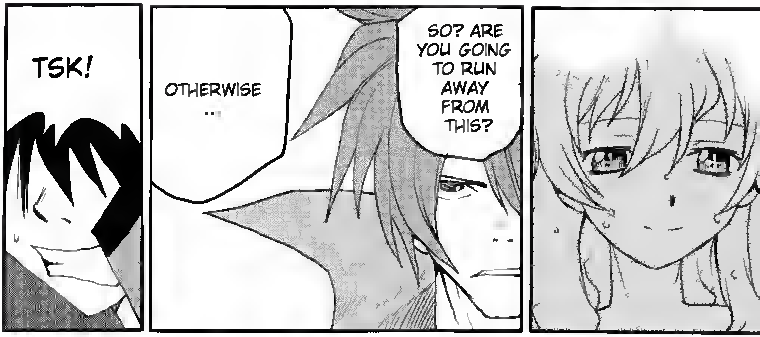

LEAVE ME ALONE!
ENOUGH WITH THESE LIES!

THAT GIRL...
DECEIVED, YOU SAID...
EVADING IS A BAD THING! LEAVE ME ALONE,
I'VE ALREADY BEEN DECEIVED ENOUGH!
SO YOUR NOT EVEN TRYING TO ESCAPE FROM HERE?

SHE'S A DOLL OF THE SPIRAL KING.
UNIT NIA.. HER TASK IS TO DETECT PEOPLE WITH SPIRAL POWER AND FORCE THEM TO MANIFEST THEMSELVES.


THIS TIME SHE GOT OUT OF THE CASTLE FOLLOWING HER OWN WILL.
HOWEVER ACCORDING TO WHAT THAT GIRL CALLED YOKO TOLD ME...

SHE LOOKS LIKE A DOLL BUT SHE'S NOT SOULLESS SHE DOSE HAVE FEELINGS.
THAT'S WHY SHE RAN AWAY!
SO ARE YOU GOING TO DO THE SAME FOR HE, OR YOU WANT TO STAY IN THIS BIRDCAGE?
AND APPEARED IN FRONT OF YOU.
THEN SHE TOOK THOSE GUNMEN, LAGANN...
!


TSK!
OTHERWISE ...
SO? ARE YOU GOING TO RUN AWAY FROM THIS?

AH!
YY! AAH! AH!

LET'S GO LAGANN!
TAKE ME TO NIA!

YUP. NEVER RUN AWAY AND DESERT A WOMAN.
YOU'RE A MAN BEFORE YOU'RE A SPIRAL WARRIOR

ゴゴゴゴ
THIS IS MY FIRST TIME SEEING ONE OF THESE WITH MY OWN EYES ...
THE LEGENDARY "TWO-FACED" MAJIN-GAN!
ゴゴ
ゴゴ
ゴゴ
WHAT ..!?

SIMON!

WAAA AAAA HHH!
GIVE ME BACK ...
.... NIA !!

ジリ
ガシャ

NIA...!!?
I SENSE A LEVER. A SPIRAL ENERGY RELATED DANGER ...
ELIMINATE!

ELIMINATE!
ELIMINATE!

SIMON!
THIS IS HIS OPPORTUNITY TO SHOW THAT HE'S A MAN!
DON'T INTERFERE!

ELIMINATE!
!!
YOU TRUSTED ME BUT I LET THEM CAPTURE YOU.. HOW STUPID I'VE BEEN.
I AM SORRY NIA...

YOU WANT TO ESCAPE TOO..
TO TURN AWAY FROM THIS CITY.
SHUT UP!
!!

I THOUGHT I'D END UP LIKE EVERYONE ELSE...
BUT WHEN I MET YOU, NIA THAT CHANGED ...
ME TOO... IN THIS CITY, I'VE BEEN TURING MY EYES AWAY FROM THE TRUTH ...
I WON'T LET THIS PLACE LEAD ME ANY FURTHER ASTRAY...
I DON'T WANT TO LIVE LIKE I'VE BEEN BLINDFOLDED ANYMORE.
SHUT UP!

ドゴ
I DON'T TRUST MYSELF...
BUT ...
I TRUST THE NIA WHO TRUSTS HERSELF!
I TRUST NIA!

LET'S GO TOGETHER! NIA!
LET'S GO OUTSIDE THAT CRACK AND SEE THE REAL WORLD!
SIMON...
バシュッ

SIMON!

NIA...
I TRUST THE SIMON THAT TRUST HIMSELF!
I TRUST TOO...

WAAA
AAAA
AAAA
HHH!

AAAA
AAAAA
HHHH!

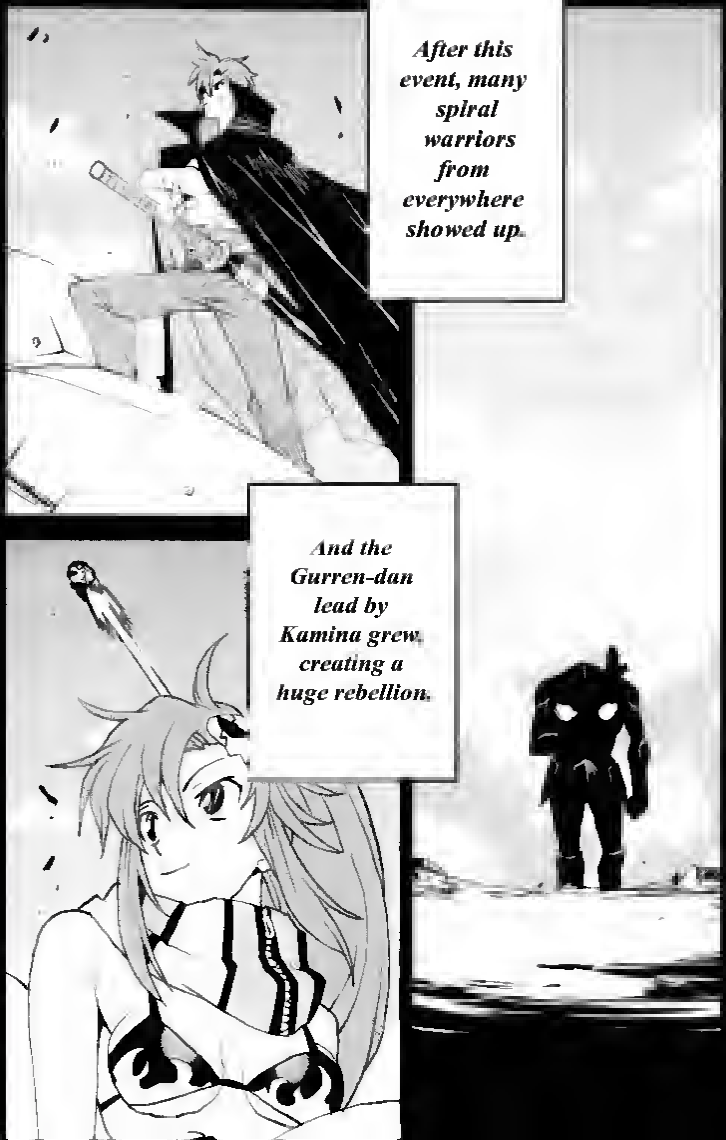
PIERCING!
THE HEAVENS!

YOUR DRILL...
THAT'S RIGHT SPIRAL BOY!
...IS THE DRILL THAT WILL SHATTER THE FAKE SKY!

IT'S BEAUTIFUL!
THIS IS NOT A PROJECTION ON THE CEILING OF THE FAKE SKY!
..THIS IS THE REAL SUN!
NIA...

LAGANN AND THAT GUY FROM KAMINA'S GANG... THEY'VE PASSED OUT OF THE RADAR RANGE -- THEY'VE MANAGED TO ESCAPE!
WHAT? FOLLOW THEM IMMEDIATELY!
THEY MUST NOT GET AWAY!
THAT WON'T BE NECESSARY.
!
IT DOESN'T MATTER WHEN ... BUT SOMEDAY THEY'LL COME BACK FOR US.

SO,
IT'S NOT
NECESSARY.


After this event, many spiral warriors from everywhere showed up.
And the Gurren-dan lead by Kamina grew, creating a huge rebellion.

After this. lord Gendome's and his forces...
Surrounded the Earth's orbital ring with a mysterious power: this lead to great violent battle against the castle that involved the nightbouring cites.

My travel with simon had just begun.
But this is a whole different story....
THE END

TRANSLATIONS
PROOF READER. ZE AROKAT
BY GROUP TAIMEA
DONT FORGET TO
COMMENT
HTTP://TAIMEA.LIVEJOURNAL.COM

want to help? but dont want to ba on dead line like for example 1week wait I would gave about 3 weeks or more mayba !

we nead a Raw Providers

chapters naaded for mangs that I would want to work on are Repure by IKUMI Mia (only chaptar 1 is out) Spray King 7+ (6 chapters are out) hack//GnU (only 1 chapter is out) Vanpu ni Barabara by IISAKA Yukako and also Tasukete! Vampire by same parson and Kingdom Hearts 358/2 days chapter 9+ (but 15 and 16) (the 3 weeks arent ment for this) also if you want to give raws that maybe will be translatad if i gat more people or my friend may do them plasa go do so (and also translaions if you can give to)

and also Translator, right now K-T J-T C-T

if want to help pm on manga fox or live jounal at http://taimealivajournal.com/